

User manual

TWIN-TESATRONIC display

04430015: TWIN-T40



Version 1, October 2022 Copyright TESA

This document is confidential and may only be used internally by the company that purchased the equipment mentioned above. Before any duplication or transmission to a third party who has no connection with the legitimate use of these instruments, a formal request should be made to TESA.

ME44.77054



SUMMARY

1	INTF	RODUCTION	4
1	.1	Acknowledgements	4
1	.2	Warning	4
1	.3	Copyright (document)	4
1	.4	Patented design	4
1	.5	Icons	4
2	SPE	CIFICATIONS	4
2	2.1	Specifications	4
3	PRE	SENTATION	5
З	3.1	General description	5
3	3.2	Delivery contents	5
4	UNP	ACKING	6
4	1	Step 1	6
4	1.2	Step 2	6
4	1.3	Step 3	6
5	INS	TALLATION, SAFETY AND MAINTENANCE	7
F	51 51	Thermal stability	7
F	5.2	Cleaning	7
F	,. <u>~</u> ; 3	Unauthorised intervention on the device	7
5	5.4	Recycling	7
5	,. . . 5	Compatibility	7
F	5.6	DIN mounting rail	7
6	USE	R MANUAL	8
6	5.1	Starting up.	8
6	5.2	Measurement screen	8
6	5.3	Home screen	8
6	6.4	Display types	9
6	6.5	Definition of the measurements	.11
6	6.5.1	Measurement settings	.12
6	6.5.2	Sorting of the measurement	.15
6	6.5.3	Advanced settings of measurements	15
6	6.6	System configuration	16
6	6.6.1	Language	16
6	6.6.2	Keyboard	16
6	6.6.3	Date	16
6	6.6.4	Time	16
6	6.5	Screen lock option	.16
6	6.6.6	Configurable buttons and foot switches	16
6	6.7	Sensors	18
6	6.8	Connectivity	.19
6	5.9	File	20
6	5.10	Modbus protocol	20
6	5.11	TESA-MODUL	21
6	5.12	Updating the firmware	21
6	5.13	Calibration mode	22
6	5.14	List of errors	24
6	0.15		24
6	0.16	ASUII (KS-232) PROTOCOL	25
6	0.17	Ingonometric functions	25
- 6	סו. יבים		25
1	RIG		21



7.1	Noto	27
7.2	Open sans	
8 DE	CLARATION OF CONFORMITY	27
9 FR	EQUENTLY ASKED QUESTIONS	27
9.1	How can a sequence be added?	27
9.2	How can the user move from one sequence to another?	
9.3	How can a language be changed?	
9.4	How can the user send a value?	
ANNEX	(A: SIL OPEN FONT LICENSE V1.1	
ANNEX	B: APACHE LICENSE V2.0	
ANNEX	C: ASCII COMMANDS	



1 INTRODUCTION					
1.1 Acknowledgements	Dear user, We would like to thank you for choosing TESA as your metrology partner. We appreciate the confidence you have placed in us by purchasing this high-quality display. The entire TESA team would like to welcome you to the large family of TESA product users. Your TESA team				
1.2 Warning	All technicians and operators must have read this Quick Start Manual before setting up, using or maintaining this instrument. Failure to follow certain instructions or recommendations can result in malfunctions or taking the device out of service.				
1.3 Copyright (document)	The contents of this document are subject to change without notice. All rights reserved ©2021 Hexagon AB and/or its subsidiaries and qualified representatives. The French version is the reference language. All other language versions are only translations.				
1.4 Patented design	The design of this device is protected by patent registered under the reference DM212520.				
1.5 Icons	Different types of icons are used in this manual. They indicate important information that must be taken into account to operate this measuring instrument correctly.				
	Failure to follow these instructions can lead to incorrect results.				
	$= \sum_{i=1}^{n} \sum_{j=1}^{n} \sum_{i=1}^{n} \sum_{i=1}^{n} \sum_{i=1}^{n} \sum_{i=1}^{n} \sum_$				
2 SPECIFICATIONS					
2 SPECIFICATIONS 2.1 Specifications	 Normal operating conditions: 20 °C ± 1 °C, relative humidity 40 < RH < 65 %, non-condensing. Limiting operating conditions: 10 °C < T° < 40 °C, humidity < 80 %, non-condensing. Storage conditions: -10 °C < T° < 60 °C, humidity < 80 %, non-condensing. Margin of error (@20 °C, RH = 50 %, based on reference calibrations): ± (0.2 % of measured value + 0.3 µm) Zero drift (@20 °C and 50 % RH): 0.15 µm/°C max. Dimensions (mm): 190 x 112 x 119 Weight (kg): 1.2 IP protection level (IEC 529): IP65 for the front panel, IP20 for the rest Main power supply (input) Input: 100-240 V/50-60 Hz, 3.6 A Output: 24 V DC/0.75 A 818W) Power consumption: 5 W without device 				
	factors.				



TESA

3 PRESENTATION

3.1 General description

1	21.90 mm 33.00 mm 12.05 mm 19.84 mm •
No.	Designation
1	TLC Cap
	/ touch screen
3	1x KS-232 serial port D-sub 95
4	1X IEGA-DUG PUIL D-SUD 93
C C	4x USD-A HUST IN ITHERSUITING ITIST UTHETILS
7	Connector for 15–24 V nower supply
8	$2x \text{ LISB}_{\Delta}$ 'host' for peripherals (keyboard LISB stick OR code reader)
9	1x USB-B 'device' (HID keyboard output + firmware undate)
10	$1 \times \emptyset 2 5$ jack plug, port for foot switch
11	ON/OFF switch
·	

3.2 Delivery contents

Qty.	Designation
1x	Display
1x	Power supply
1x	Power supply cable
4x	Power cable connectors: 1xEU, 1xUSA, 1xCH, 1xUK
1x	Self-test report
1x	Calibration certificate
1x	Instructions for use
2x	Packaging foams



4 UNPACKING

We recommend keeping the original packaging in case of shipment to another site to avoid any damage.





5 INSTALLATION, SAF	ETY AND MAINTENANCE
5.1 Thermal stability	The display should be switched on 30 minutes before starting measurement.
5.2 Cleaning	Use a dry, lint-free cloth only to clean the instrument. Do not use aggressive solvents.
5.3 Unauthorised intervention on the device	The warranty period is automatically invalidated if the device is opened by an unauthorised person.
5.4 Recycling	Do not dispose of this type of equipment in household waste. Follow the regulations for end-of-life electronic equipment.
5.5 Compatibility	 DIN 45322 ports (item 6, page 5) compatible with: all TESA half-bridge probes (not compatible with DC and USB versions). USB-A host for outputs (item 9, page 5) compatible with: QR code reader (from Datalogic Heron HD3430, configured as USA keyboard, others to be checked) USB keys (Verbatim StoreN'Go 32 GB or TOSHIBA transmemory U301 OK, others to be checked) USB foot switch (TESA article 04761071) keyboards (QWERTY type, USA) USB-A host for inputs (item 5, page 5) compatible with: TESA callipers with TLC port (+ TLC-USB cable, TESA item 04760181) TESA digital comparators with Opto port (+ Opto-USB cable, TESA item 04761062) TESA digital micrometers with Opto port (+ Opto-USB cable, TESA item 04761062) most Mahr® and Sylvac® instruments (+ manufacturers' cables) – to be verified. Ø 2.5 jack plug (item 10, page 5) compatible with: foot switch (TESA item 04768000)
	Hub not permitted on USB ports.
5.6 DIN mounting rail	<text></text>



6 USER MANUAL

6.1 Starting up The instrument is switched on by pressing the switch, item 11, page 5.

6.2 Measurement screen



After the installation phase, the measurement screen is displayed (factory setting):

The "Zero" button is used to set the values to zero.

Press the "Zero" button for a second time to display the raw probe value.

The "Init. Dyn." button resets the value if the dynamic operating mode is selected (Min, Max, etc.).

6.3 Home screen



Press to go to the home screen with access to all the settings:

To return to the measurement screen, press





6.4 Display types



Display			?) 🥯 🏠
Layout	Bar graph	Image: Constraint of the second se	Image: Constraint of the second se	(* 10,212 2) (* 10,207 3) Indicators
Screen edge		Nama 11 Nama 1		
Advanced	With	Without		
	•	0		

Bar graph:

Option to choose to display the screen border in the colour of the measurement result tolerance (green, yellow, red).



Rotating indicators:

If the result of the measurement is out of tolerance, a value appears to indicate the value difference to bring the measurement back to the nominal value.





Dial indicators:

A cursor shows the current visual position within the tolerance range.



Numerical indicators:

Each measurement displayed can be activated to change the following information:

- Direct access from the measurement screen to changes of the dynamic modes (min, max, max-min, median, (max-min)/2).
- Direct access from the measurement screen to changes of the calibration value.







The active measurement is shown on a green background. Once active, the dynamic mode and calibration value can be changed

Click on the measurement again to deactivate the green background.



6.5 Definition of the measurements



To define the measurements and measurement sequences, press on The view represents the control of the part in sequence.

Définition des cotes					∎£∎	
			Pièce 1			
	Séq	uence 1		+		
	(01) Co	ote 1.1				
	(02) Co	ote 1.2				
	(03) Co	ote 1.3				
	(04) Co	ote 1.4				

View with factory settings

By pressing the different blocks, the default name can be changed.

If a measurement and an additional sequence are available, press on sequence with a new measurement.



sequence with a new measurement.

Each measurement has a multi-measurement number (displayed at the bottom left of each box). This number is used to call the measurement from ASCII commands.



A maximum of 4 measurements and 4 sequences can be displayed.





View with 2 measurements per sequence



Press on the required measurement to move it or to modify it.

Press the arrow to the right of the box to move the measurement into the following sequence.

Press the arrow above the box to move the measurement above the measurement in the same sequence.









The resolution is based on 6 digits.



Choice of operating mode:

- Static: continuously displays the value of the measurement

- Min: displays the minimum value of the measurement

- Max: displays the maximum value of the measurement

- Max-Min: displays the difference between the maximum and minimum values

- Median: displays the value (Max+Min)/2

- (Max-Min)/2: displays the value (Max-Min)/2

- Average: displays the average value as a function of time



The choice of unit allows the definition of length, angle and customised units.



The button on the measurement screen Init. Dyn. allows the value to be reset if the dynamic operating mode is selected (min, max, etc.).



On the measurement screen, the 📥 icon

changes to *A* after pressing **Calibration**.



4

Type of measurement:

The colour code of the tolerances changes according to the type of measurement.











6.5.2 Sorting of the measurement

To access the "Sorting of the measurement" screen, slide to the first "Setting the measurement" screen.



То	add up	to 16	classes.	press the	\cdot	button.
			,	P	-	

When choosing an N-class display, each class creates a default interval that is equal to the tolerance interval of the measurement divided by the number of classes.

For each class, it is possible to change:

- The designation (name)
- The colour
- The lower and upper tolerances.

			\mathbf{U}
	Part 1		
Sequence 1	Sequence 2	+	
(01) Measurement 1.1 In.	(02) Measurement 2.1		
(03) Measurement 1.2	(04) Measurement 2.2		

The icon for measurements defined with sorting of the measurements is displayed below the measurement name, with the logo

6.5.3 Advanced settings of measurements

The advanced measurement options can be accessed by sliding to the second setting screen.



Hidden option: Allows the measurement on the measurement screen to be hidden



6.6 System configuration



Transferable option: Allows the measurement to be made transferable if a function has been defined for sending data.

System configuration				? 🗈 🗃	\bigcirc
					-(1)
Language		English			
Keyboard		QWERTY		+	-(2)
					-(3)
Date	06	October	2022		
Time		21	31	+	~•/
	• (0 0	0		
					,

- 6.6.1 Language
- 6.6.2 Keyboard
- 6.6.3 Date
- 6.6.4 Time
- 6.6.5 Screen lock option

- 1. Language selection
- 2. Selection of keyboard type
- 3. Setting the date
- 4. Setting the time



The measurement settings can be locked with a 4-digit code; this option can be accessed by sliding to the previous screen

6.6.6 Configurable buttons and foot switches





Slide from the first to the second screen to see all available configurations.



The attributable functions are identical for the following actuators:

- 1x softkey available on the measurement screen
- 1x foot switch connected by jack plug
- 2x foot switches connected via USB port

Fu	nction of the softkey
	Calibration
	Init. Dyn.
	Next sequence
	Transfert
	USB device reading
	\bullet
	OK

Choice of functions:

- Zero: Zeroing the measurement

- **Cancel zero**: Suppressing the zeroing action to return to the previous value (raw probe value)

- Calibration: Setting the value of the measurement default
- Init. Dyn .: Initialisation of the dynamic value
- Next sequence: Action to move to the next sequence
- Transfert: Sending the measurement to the defined destination
- USB device reading: Querying the value of the selected USB input

Destination of values for the "Transfer" selection:

- RS-232: Sending of values via the RS-232 D-sub 9p output
- TLC: Sending values via the TLC output on the side of the display

- **PC keyboard**: Sending of values via USB A-B cable in an active field, without the need to install drivers (HID type)

- USB stick: Saving the values in a CSV file on the USB stick

In addition to the function assigned to the actuator, an automated sequence can be configured to add an action after the first assigned function.

The list of functions for the automated sequence is identical to the first function.

System configuration / Fun	octions	?
Function of the softkey	Transfert	Next sequence
Transfert destination	Memory Stick	
Footswitch function	Next sequence	Init. Dyn.
	0 0 • 0	

Example of the sequence via softkey:

Pressing the softkey displayed on the measurement screen:

- 1. Transfer of the measurement to the USB stick
- 2. The measurement screen automatically changes to the following sequence

Activation of the foot switch jack plug ('jack footswitch' in figure):

- 1. The measurement screen changes to the following sequence
- 2. The displayed dynamic value is automatically initialised.



6.7 Sensors



The "Sensors" screen shows all connected devices with their parameters.



View of the connections for the TWIN-T40





View of the sensor input DIN 45322

The displayed value is the raw value of the probe, ideal when several probes are mounted in order to identify them.

When attaching a probe, ideally set the value as close to 0 as possible to improve the accuracy of the probe.

View of the USB input

The probe input can be read continuously by activating the checkbox next to "Continuous reading".

If an exclamation mark appears against an input, this is because no probe from a TESA MODULE has been assigned to this input.

To assign it, please click on the field with the exclamation mark, provided that a TESA MODULE for the connection of probes has been connected to the display.

6.8 Connectivity



Connectivity		? 🖨 🥯 🏠
RS-232 output protocol	TESA	Transferable measurements of the sequence 5
TLC output protocol	TESA	Transferable measurements of the sequence
File format	CSV	:<1>
Separator for keyboard emulation	<tab> <enter></enter></tab>	

- 1. Definition of the RS-232 output protocol:
 - TESA
 - Modbus integer
 - Modbus real
- 2. Definition of the TLC output protocol: TESA (default setting)
- 3. File format: CSV (default setting)
- 4. Separator for the keyboard emulator: <TAB><ENTER> (default setting)
- 5. Definition of the values sent on the RS-232 output protocol:
 - Transferable measurements of the sequence
 - Measurements of the sequence
 - Transferable measurements of the part
 - Measurements of the part
 - Rating X.X (according to the active measurements in the sequences)
- 6. Same as point 5.
- 7. Format of the data sent in the CSV file: ;<LF>

Characteristics of the TESA protocol:

Speed of transmission: 4800 baud	Start bit: 1
Character output: 7-bit ASCII code	Stop bit: 2
Parity: even	

Sending of the required information followed by <CR>

Measurements definiti	ion	E.	
	Part 1		
	Sequence 1	Sequence 2	(+)
	Mossurament 1.1	Mossurement 2.1	\bigcirc
(0	(02)		
(0	03) Measurement 1.2 (04)	Measurement 2.2	
The icon for measurements de	efined as transferable	is displayed below th	ne measurements
designation, together with the	logo.		



6.9 File	Folder Twin-T40 Part 1 Part 2 Part 3 Part 4
	4 measurement programs can be stored on the TWIN-T40 display and can be selected on this page. Press the required box and then press "Select".
6.10 Modbus protocol	 The list of registers is available on request. Please contact TESA.Service@hexagon.com Modbus is a communication protocol for connecting to PLCs. This protocol is based on a master/slave architecture. Modbus allows simple, reliable and fast communication between the PLC and the display. The following functionalities are available: Reading of the current values on the display Calibration Reading/programming of the tolerance, standard, formula, etc.
	 Connection: USB to D-SUB 9P connection cable, TESA item 04761063. Connect to the RS 232 port Setting of the display:
	 Communication settings: Write codes: 3, 6 and 16 SLAVE ID = 1 Serial port connection type 9600 baud/8 bits/No parity/1 stop bit Delay between pulses: 20 ms The data is in Big-Endian format (high weightings at top) Register based on 0
	← Modbus RTU Message → → SlavID FCode Data CRC ← MBAP Header → ← Modbus TCP/IP PDU → Transaction ID Protocol ID Length UnitID FCode Data
	← Modbus TCP/IP ADU →



6.11 TESA-MODUL	The TESA-MODUL allows the addition of functionality via different module models. All modules are connected over the TESA-BUS according to the following procedure.		
	 Connect the module via the TESA-BUS connector using a D-sub 9p/f to D-sub 9p/m cable (04761052). The LED on the module flashes. Enter the "Sensors" menu. Press the "TESA-BUS" connector. Press the "+" button. Confirm with "Yes" in the screen that opens. Press the Id button of the TESA-MODUL to be added to your configuration. The newly added module now appears on the screen (TM X.X box) 		
	Please read the instructions for use for the TESA-MODUL, which are available on the tesatechnology.com website for technical information on each module.		
6.12 Updating the firmware	If improvements to the instrument's functionality are made, the firmware can be made available by the TESA Service team if required.		
	To update the firmware, use the TESA Display Service software that is available in the download section of our website.		
	 Open the TESA Display Service software. Click on "Browse" to select the .bin file for the latest firmware update. A new window will open for the rest of the procedure. 		
	TESA Display Service ? - C ×		
	Browse		
	Start update Step : The update file is missing or not compatible ! Click on Browse Button to select one. Firmware update for TESA displays		
	 Connect the display to the main power supply. Keep the display switched off. Connect the USB A-B cable (04760151) between the display and your computer. Connect the foot switch jack plug ('jack footswitch' in figure) (04768001). Press and hold the foot switch (jack footswitch in figure). While holding it down, start the display with the main switch to enter update mode. The foot switch can now be released. The display remains off. Press the "Start update" button of the program to start the firmware update. Once the update is complete, a window opens asking the user to disconnect the 		
	USB A-B cable and restart the display via the main switch. Plug the power cable to the power supply. Plug the cable to your PC (1) Push down the jack footswitch (3) then power up the display (4) to enter in the bootloader mode.		
	and the jack footswitch (2). The jack footswitch can be roleased.		



To check the update, restart the display. Click on the TESA logo on the start-up screen. A window will appear with the current firmware version.

6.13 Calibration Calibration mode allows the user to calibrate the probe inputs without having to send the mode instrument to a service partner. Other options are available to reset the display to factory settings. 1. When starting the display, press the TESA logo. TESA HEXAGON 鬥 Press the "Config" button. A window opens. Validate to start administrator 2. mode. About HEXAGON TESA Enter administrator password Config. Α 1 J Continue D R $\langle X |$

The following passwords are set by default and cannot be changed.

lar calibrations to compens chnology.com to consult u

Default password:

- TWIN-T20: 1020
- TWIN-T20 nano: 1021
- TWIN-T40: 1022





Administrator	Change password		
Configuration Menu Menu locked	Change password		
Part configuration	Reset	TESA-BUS configuration	Clear
			Continue

To select a mode, tick the box of the required mode and press the "Continue" button.

Password:

To change the password, press "Change password" on the required mode.

Part configuration:

This mode allows the user to initialise all the functions of the display to factory mode.

TESA-BUS configuration:

This mode enables all existing configurations of the TESA MODULE to be deleted via the TESA-BUS

Configuration menu:

This mode can be used to lock all menu configurations. Only the measurement screen is available.

The default password is "0000".

Administrator mode

This mode allows access to the calibration mode for probe inputs

This calibration is an additional correction of the existing factory calibration, valid for each sensor input of the display

This mode is recommended if the probe deflection is known or if the probe and display require additional accuracy.



	Contours				
	Capteurs				
				X	
		Correction de la valeur	Correction linéaire		
		• · · · · ·			
		Correction lineaire	+1.000000		
			• •		
	Value correction	on:			
	Press the +	symbol to acc	ess the value correction menu		
		_			
	Linear correction:				
	Addition of a linear correction factor: Displayed value = gross value x linear correction factor				
	Dioplayou value				
	Available for TV	VIN-T20 nano a	nd TWIN-T40		
	Multiple point	linearisation:			
	Correction of va	alues at multiple	defined points (max. 32 points)		
	Available for the	e TWIN-T20 nar	10		
	Multiple point calibration:				
	Correction of values at multiple defined points (max. 32 points)				
	Available for the	e TWIN-T40			
of orroro	The following e				
		nors may occur			
		Error 1	Unknown probe error		
		Error 2	Lost sensor configuration		
		Error 3	Required probe configuration		
		Error 4	Probe overspeed error		

				1
		Error 5	Probe not connected	
		Error 6	Reference mark not detected	
6.15 QR code reading	The display can I The actions inclu the displays.	be used to con ded in the QR	nect a QR code reader to define the acti codes are linked to the ASCII command	ons. s available for

6.14 List





6.16 ASCII (RS-232) protocol	 The list of ASCII commands is available in the Annex. ASCII communication protocol on the RS-232 output makes it possible to interrogate the display via commands. The following functionalities are available: Instant reading of displayed measurements Initialisation of the dynamic value Changing the unit Characteristics of the TESA protocol: Speed of transmission: 4800 baud Character output: 7-bit ASCII code Start bit: 1 		
	Stop bit: 2		
	Parity: even		
	All commands end with <cr><lf>.</lf></cr>		
6.17 Trigonometric functions	Trigonometric functions are available for angle calculations with sine, cosine and tangent functions. The constant "dr" is used to change from degrees to radians. The constant "rd" is used to change from radian to degree. Example formula: sin(A1)xdr = result in radians Asin(A1)xrd = result in degrees		
	Part I / Sequence I / Measurement I.1 mm Lower tolerance Nominal value Upper tolerance -0.0100 ± 0.1000 ± 0.0100 Operating mode Calculation formula Static A(1) 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 \swarrow \pm - / \pm . () A(U(T(M(sin(cos(tan(abs(exp(dr pi asin(acos(atan(sqr(ln(rd		
6.18 Reset to factory settings	Resetting to factory settings initialises all settings to the default values – to the same condition as when the display was first unpacked from its original packaging.		
-	1. When starting the display, press the TESA logo.		





The display restarts automatically.

	About
	Reset
TEO	Config.
Do you want to reset the current part?	
Yes No	Continue
All the software and graphics of this device are the properties of Hexagon. Any unauthorized use, reproduction or trans of any software or content, or of part thereof, are strictly prohibited. © Copyright 2016-2020 by Hexagon. All rights reserved. User is responsible to perform regular calibrations to compens any potential drift due to temperature, humidity or other external factors. Visit https://tesatechnology.com to consult u	sfer late ser manual.



7 RIGHTS TO FONTS	
7.1 Noto	This device can use the following font: Noto. This font is part of the Noto project and is made available under the SIL Open Font license, version 1.1. See google.com/get/noto for more information on this project. A copy of the SIL Open Font licence is included in Annex A. The SIL Open Font licence can also be found with a FAQ section on the website: http://scripts.sil.org/OFL
7.2 Open sans	This device can use the following font: Open sans. This font was created by Steve Matteson and is available under the Apache license, version 2.0. See the website http://fonts.google.com/specimen/Open+Sans for more information on this font. A copy of the Apache licence is included in Annex B. The Apache licence can also be found at http://www.apache.org/licenses/
8 DECLARATION OF	CONFORMITY
	We hereby certify that this equipment has been manufactured and tested in our workshops. We declare on our sole responsibility that this equipment complies with the standards and technical specifications indicated in our commercial documents (start-up manual, website). We also certify that the metrology equipment used to control this equipment meets the requirements of the national reference standards. The traceability of the measured values is guaranteed by our quality assurance system. In conformity with:
	Quality assurance

9 FREQUENTLY ASKED QUESTIONS







Select the "Measurements definition" menu

Definition des cotes				<u>+</u>	90
	Séquence	1	Séquence 2		(+)
					Ŭ
	(01) Cote 1.1				
	(02) Cote 1.2				
	(03) Cote 1.3				





 \bigcirc

Œ

Here is the factory configuration with 4 measurements displayed in a sequence



Press the measurement to be moved to sequence 2. An arrow appears on the right of the box. Press to move the measurement.

To add a sequence, press the button to display the new sequence that appears in red.



This is the new view with the measurement moved to sequence 2.



button to display the

Press the sequence key to move to the next sequence.

The current sequence is displayed at the top of the window.



	1100
1.088	mm
1.015	n.100 mm
	1,100
0.958	mm
1.057	mm 🕀
	ton on the
	1.088 1.015 0.958 1.057



Select the "System configuration" menu

9.2 How can the user move from one sequence to another?

Press the

sequence buttons.

language be changed?

9.3 How can a







Press the first field at the top of the screen.

A drop-down menu appears to display the available languages.

The sending of a measurement is possible, provided it is set up to be transferable. The destination of the shipment must also be defined.



measurement screen



Press on the measurement you wish to transfer and choose "Modify".



Tick the "Advanced" box and tick the "Transferable" box.



Select the "Measurement definition" menu



Slide right 2x to reach the advanced measurement menu.



If the user goes back to the "Measurement definition" view, the transferable measurement has the send data logo visible.

9.4 How can the user send a value?



Setting the softkey displayed on the measurement screen for sending data:





Once selected, the transfer destination must be defined. Choose the destination and return to the

measurement screen.



Select the "System configuration" menu



Select the "Softkey function" field and choose "Transfert" from the drop-down menu.



Press the button to display the available buttons. The "Function" button for sending the defined measurement appears.



ANNEX A: SIL OPEN FONT LICENSE V1.1

SIL OPEN FONT LICENSE Version 1.1 - 26 February 2007

PREAMBLE

The goals of the Open Font License (OFL) are to stimulate worldwide development of collaborative font projects, to support the font creation efforts of academic and linguistic communities, and to provide a free and open framework in which fonts may be shared and improved in partnership with others.

The OFL allows the licensed fonts to be used, studied, modified and redistributed freely as long as they are not sold by themselves. The fonts, including any derivative works, can be bundled, embedded, redistributed and/or sold with any software provided that any reserved names are not used by derivative works. The fonts and derivatives, however, cannot be released under any other type of license. The requirement for fonts to remain under this license does not apply to any document created using the fonts or their derivatives.

DEFINITIONS

"Font Software" refers to the set of files released by the Copyright Holder(s) under this license and clearly marked as such. This may include source files, build scripts and documentation.

"Reserved Font Name" refers to any names specified as such after the copyright statement(s).

"Original Version" refers to the collection of Font Software components as distributed by the Copyright Holder(s).

"Modified Version" refers to any derivative made by adding to, deleting, or substituting -- in part or in whole -- any of the components of the Original Version, by changing formats or by porting the Font Software to a new environment.

"Author" refers to any designer, engineer, programmer, technical writer or other person who contributed to the Font Software.

PERMISSION & CONDITIONS

Permission is hereby granted, free of charge, to any person obtaining a copy of the Font Software, to use, study, copy, merge, embed, modify, redistribute, and sell modified and unmodified copies of the Font Software, subject to the following conditions:

1) Neither the Font Software nor any of its individual components, in Original or Modified Versions, may be sold by itself.

2) Original or Modified Versions of the Font Software may be bundled, redistributed and/or sold with any software, provided that each copy contains the above copyright notice and this license. These can be included either as stand-alone text files, human-readable headers or in the appropriate machine-readable metadata fields within text or binary files as long as those fields can be easily viewed by the user.

3) No Modified Version of the Font Software may use the Reserved Font Name(s) unless explicit written permission is granted by the corresponding Copyright Holder. This restriction only applies to the primary font name as presented to the users.

4) The name(s) of the Copyright Holder(s) or the Author(s) of the Font Software shall not be used to promote, endorse or advertise any Modified Version, except to acknowledge the contribution(s) of the Copyright Holder(s) and the Author(s) or with their explicit written permission.

5) The Font Software, modified or unmodified, in part or in whole, must be distributed entirely under this license, and must not be distributed under any other license. The requirement for fonts to remain under this license does not apply to any document created using the Font Software.

TERMINATION

This license becomes null and void if any of the above conditions are not met.

DISCLAIMER

THE FONT SOFTWARE IS PROVIDED "AS IS", WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO ANY WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND NONINFRINGEMENT OF COPYRIGHT, PATENT, TRADEMARK, OR OTHER RIGHT. IN NO EVENT SHALL THE COPYRIGHT HOLDER BE LIABLE FOR ANY CLAIM, DAMAGES OR OTHER LIABILITY, INCLUDING ANY GENERAL, SPECIAL, INDIRECT, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, WHETHER IN AN ACTION OF CONTRACT, TORT OR OTHERWISE, ARISING FROM, OUT OF THE USE OR INABILITY TO USE THE FONT SOFTWARE OR FROM OTHER DEALINGS IN THE FONT SOFTWARE.

ANNEX B: APACHE LICENSE V2.0

Apache License, Version 2.0, January 2004

http://www.apache.org/licenses/

TERMS AND CONDITIONS FOR USE, REPRODUCTION, AND DISTRIBUTION

1. Definitions.

"License" shall mean the terms and conditions for use, reproduction, and distribution as defined by Sections 1 through 9 of this document.

"Licensor" shall mean the copyright owner or entity authorized by the copyright owner that is granting the License.

"Legal Entity" shall mean the union of the acting entity and all other entities that control, are controlled by, or are under common control with that entity. For the purposes of this definition, "control" means (i) the power, direct or indirect, to cause the direction or management of such entity, whether by contract or otherwise, or (ii) ownership of fifty percent (50%) or more of the outstanding shares, or (iii) beneficial ownership of such entity.

"You" (or "Your") shall mean an individual or Legal Entity exercising permissions granted by this License.

"Source" form shall mean the preferred form for making modifications, including but not limited to software source code, documentation source, and configuration files.

"Object" form shall mean any form resulting from mechanical transformation or translation of a Source form, including but not limited to compiled object code, generated documentation, and conversions to other media types.

"Work" shall mean the work of authorship, whether in Source or Object form, made available under the License, as indicated by a copyright notice that is included in or attached to the work (an example is provided in the Appendix below).

"Derivative Works" shall mean any work, whether in Source or Object form, that is based on (or derived from) the Work and for which the editorial revisions, annotations, elaborations, or other modifications represent, as a whole, an original work of authorship. For the purposes of this License, Derivative Works shall not include works that remain separable from, or merely link (or bind by name) to the interfaces of, the Work and Derivative Works thereof.

"Contribution" shall mean any work of authorship, including the original version of the Work and any modifications or additions to that Work or Derivative Works thereof, that is intentionally submitted to Licensor for inclusion in the Work by the copyright owner or by an individual or Legal Entity authorized to submit on behalf of the copyright owner. For the purposes of this definition, "submitted" means any form of electronic, verbal, or written communication sent to the Licensor or its representatives, including but not limited to communication on electronic mailing lists, source code control systems, and issue tracking systems that are managed by, or on behalf of, the Licensor for the purpose of discussing and improving the Work, but excluding communication that is conspicuously marked or otherwise designated in writing by the copyright owner as "Not a Contribution."

"Contributor" shall mean Licensor and any individual or Legal Entity on behalf of whom a Contribution has been received by Licensor and subsequently incorporated within the Work.

- Grant of Copyright License. Subject to the terms and conditions of this License, each Contributor hereby grants to You a perpetual, worldwide, non-exclusive, nocharge, royalty-free, irrevocable copyright license to reproduce, prepare Derivative Works of, publicly display, publicly perform, sublicense, and distribute the Work and such Derivative Works in Source or Object form.
- 3. Grant of Patent License. Subject to the terms and conditions of this License, each Contributor hereby grants to You a perpetual, worldwide, non-exclusive, no-charge, royalty-free, irrevocable (except as stated in this section) patent license to make, have made, use, offer to sell, sell, import, and otherwise transfer the Work, where such license applies only to those patent claims licensable by such Contributor that are necessarily infringed by their Contribution(s) alone or by combination of their Contribution(s) with the Work to which such Contribution(s) was submitted. If You institute patent litigation against any entity (including a cross-claim or counterclaim in a lawsuit) alleging that the Work or a Contribution incorporated within the Work constitutes direct or contributory patent infringement, then any patent licenses granted to You under this License for that Work shall terminate as of the date such litigation is filed.
- 4. Redistribution. You may reproduce and distribute copies of the Work or Derivative Works thereof in any medium, with or without modifications, and in Source or Object form, provided that You meet the following conditions:
 - (a) You must give any other recipients of the Work or Derivative Works a copy of this License; and
 - (b) You must cause any modified files to carry prominent notices stating that You changed the files; and

(c) You must retain, in the Source form of any Derivative Works that You distribute, all copyright, patent, trademark, and attribution notices from the Source form of the Work, excluding those notices that do not pertain to any part of the Derivative Works; and

(d) If the Work includes a "NOTICE" text file as part of its distribution, then any Derivative Works that You distribute must include a readable copy of the attribution notices contained within such NOTICE file, excluding those notices that do not pertain to any part of the Derivative Works, in at least one of the following places: within a NOTICE text file distributed as part of the Derivative Works; within the Source form or documentation, if provided along with the Derivative Works; or, within a display generated by the Derivative Works, if and wherever such third-party notices normally appear. The contents of the NOTICE file are for informational purposes only and do not modify the License. You may add Your own attribution notices cannot be construed as modifying the License.

You may add Your own copyright statement to Your modifications and may provide additional or different license terms and conditions for use, reproduction, or distribution of Your modifications, or for any such Derivative Works as a whole, provided Your use, reproduction, and distribution of the Work otherwise complies with the conditions stated in this License.

- 5. Submission of Contributions. Unless You explicitly state otherwise, any Contribution intentionally submitted for inclusion in the Work by You to the Licensor shall be under the terms and conditions of this License, without any additional terms or conditions. Notwithstanding the above, nothing herein shall supersede or modify the terms of any separate license agreement you may have executed with Licensor regarding such Contributions.
- 6. Trademarks. This License does not grant permission to use the trade names, trademarks, service marks, or product names of the Licensor, except as required for reasonable and customary use in describing the origin of the Work and reproducing the content of the NOTICE file.
- 7. Disclaimer of Warranty. Unless required by applicable law or agreed to in writing, Licensor provides the Work (and each Contributor provides its Contributions) on an "AS IS" BASIS, WITHOUT WARRANTIES OR CONDITIONS OF ANY KIND, either express or implied, including, without limitation, any warranties or conditions of TITLE, NON-INFRINGEMENT, MERCHANTABILITY, or FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. You are solely responsible for determining the appropriateness of using or redistributing the Work and assume any risks associated with Your exercise of permissions under this License.
- 8. Limitation of Liability. In no event and under no legal theory, whether in tort (including negligence), contract, or otherwise, unless required by applicable law (such as deliberate and grossly negligent acts) or agreed to in writing, shall any Contributor be liable to You for damages, including any direct, indirect, special, incidental, or consequential damages of any character arising as a result of this License or out of the use or inability to use the Work (including but not limited to damages for loss of goodwill, work stoppage, computer failure or malfunction, or any and all other commercial damages or losses), even if such Contributor has been advised of the possibility of such damages.
- 9. Accepting Warranty or Additional Liability. While redistributing the Work or Derivative Works thereof, You may choose to offer, and charge a fee for, acceptance of support, warranty, indemnity, or other liability obligations and/or rights consistent with this License. However, in accepting such obligations, You may act only on Your own behalf and on Your sole responsibility, not on behalf of any other Contributor, and only if You agree to indemnify, defend, and hold each Contributor harmless for any liability incurred by, or claims asserted against, such Contributor by reason of your accepting any such warranty or additional liability.



ANNEX C: ASCII COMMANDS

?	Requests the first value displayed			
ID?	Requests the item number of the display			
VER?	Requests the firmware version			
SN?	Requests the serial number of the display			
00	Reading of all transferable measurements			
01	Reading of measurement no. 1			
	Response: 01=XX.XXX			
02	Reading of measurement no. 2			
	Response: 02=XX.XXX			
03	Reading of measurement no. 3			
	Response: 03=XX.XXX			
04	Reading of measurement no. 4			
	Response: 04=XX.XXX			
INITDYN	Initialisation of the dynamic mode value			
MM	Sets the display to metric units (mm)			
	Only for the galvanometer display of the TWIN-T20			
IN	Sets the display to imperial units (inch)			
	Only for the galvanometer display of the TWIN-T20			
UM	Sets the display to micrometre (µm) units			
	Only for the galvanometer display of the TWIN-T20			
UNI?	Requests the current unit			
MES0/1/2/3	Selection of the type of measurement			
	0: DIST / 1: INT / 2: EXT / 3: ANGLE			
MES?	Request the type of measurement, internal or external (DIST, INT, EXT,			
	Angle), response 0 to 3			
PRE xxx	Defines the offset value			
PRE?	Requests the current offset value			
PRZ	Zeroing of the displayed value (max \pm 200 μ m)			
RNG x	Definition of the measurement scale			
	Only for the galvanometer display of the TWIN-120			
	In metric (µm) ±5000 ±2000 ±500 ±200 ±50 ±20 ±5.0 auto In inches ±200 ±100 ±20 ±10 ±2.0 ±1.0 ±0.20 auto (in/1000)			
RNG?	Requests the scale value (0 to 6)			
	Only for the galvanometer display of the TWIN-T20			
RST	Reset – sets the display to the factory configuration			
STO0/1	Disables/enables retention of last value			
	Only for the galvanometer display of the TWIN-T20			
TOL XXX XXX	Defines limit tolerances (max/min)			
TOL?	Requests limit tolerances (max/min)			
MEM x	Sets the dynamic mode			
	x= 0 1 2 3 4 5			
	(max+min)/2 min)/2			
MEM?	Requests the current mode			
CLR0/1	Unlocks/locks access to the configuration			